

大漢公報

The Chinese Times

Printers & Publishers
1 East Pender Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

Monday 6 July 1970 (Vol. 32 No. 72 Page 1)

報費價目表	
零售每份	一毛五
全年	三十元
半年	十五元
季	七元五毛
郵寄或派到	一律每月二元五毛



金邊府軍事法庭宣判施漢諾死刑

越戰六國外長 建議考慮援柬

【金邊府六日電】此間東浦新政府軍事法庭組五人公審會，昨宣判前任東浦元帥施漢諾死刑，判處死刑。

施漢諾於今年三月十八日在出國期間，被國內親美右派份子篡奪政權後，現已在北越成立流亡政府，準備打回金邊，以謀復辟。

在軍事法庭公審會中，並宣佈施漢諾的判詞中，指其曾與外國勢力勾結，在軍事法庭公審會中，指其曾與外國勢力勾結，在軍事法庭公審會中，指其曾與外國勢力勾結。

蘇總理訪羅馬尼亞

【布加勒斯特六日電】蘇聯總理柯西金，昨日抵達羅馬尼亞首都布加勒斯特，展開為期三天的訪問。

柯西金在機場受到羅馬尼亞領導人的熱烈歡迎，並與羅馬尼亞總理伊利列斯庫會晤。

柯西金在訪問期間，將與羅馬尼亞領導人討論兩國關係正常化問題，並討論蘇聯對羅馬尼亞的援助問題。

美京數十萬人紀念國慶充滿不安氣氛

【華盛頓六日電】美國數十萬人，以中層階級居多，昨日在華盛頓紀念美國獨立一百九十四週年紀念，並在充分表現出反叛國家的困難不安氣氛中，呼籲恢復美國的精神。

據警方估計，在華盛頓參加紀念活動的人數約有二十五萬至三十萬人，大部分是擁護自由黨及國家的舊式政治思想支持者，參加紀念活動的會場中，在日間有舉行祈禱、唱歌、演講、有等呼口號、唱歌、祈禱、鬥爭、有等呼口號、唱歌、祈禱、鬥爭、有等呼口號、唱歌、祈禱、鬥爭。

騎劫軍火船兩美軍在東獄中求往他國

【金邊府六日電】三月多後，該兩軍火船在東浦被劫，在東浦被劫，在東浦被劫，在東浦被劫，在東浦被劫。

英國保守黨政府恢復武器銷售給南非

【倫敦六日電】英國保守黨政府，已決定恢復第一項步驟，目的在恢復英國將武器銷售給南非，以支持其執行此一禁令，相信此舉行動，會在英聯邦範圍內，使非洲與亞洲國家感到憤怒。

愛爾蘭長涉嫌私運軍火

【都柏林六日電】愛爾蘭前財政部長哈格，及其他三名男子，因涉嫌私運軍火，已被政府提出起訴。

蘇聯擬用人造衛星將報章由電波轉播

【莫斯科六日電】蘇聯政府，已決定用人造衛星，將報章轉播至遠東地區。

日本代表團訪加商談銅礦貿易關係

【東京六日電】日本代表團，已於昨日抵達加拿大，展開為期三天的訪問。

英國王子乘機來加兩度恐嚇機藏炸彈

【倫敦六日電】英國王子查爾斯，已於昨日抵達加拿大，展開為期三天的訪問。

中共農工生產增加

【香港六日電】中共農工生產，已於昨日增加。

意大利政府總辭職

【羅馬六日電】意大利政府，已於昨日辭職。

加航墜毀機慘劇 難殉部全人八零百一

【多倫多六日電】加拿大航空公司，已於昨日墜毀。

建築工人刺傷警員 網開一面判監兩年

【多倫多六日電】一名建築工人，已於昨日刺傷警員。

加拿大國慶日統計 交通意外比預期少

【多倫多六日電】加拿大國慶日，已於昨日統計。

加國醫生收入統計 平均每人年達三萬

【多倫多六日電】加拿大醫生，已於昨日統計。

氣象報告六月天氣 陽光出現比正常多

【多倫多六日電】六月天氣，已於昨日報告。

盲眼白鴿騎在狗背 狗遭人害白鴿失羣

【多倫多六日電】一隻白鴿，已於昨日騎在狗背。

店主怒下槍傷青年 雜貨店被毀窗數次

【多倫多六日電】一名店主，已於昨日槍傷青年。

加拿大國慶日統計 交通意外比預期少

【多倫多六日電】加拿大國慶日，已於昨日統計。



黨策佈諸黨人 公道訴諸僑胞

人莫不冀求祖國之富強，人莫不熱望生活之幸福，此自由與生活，不可或缺，而政黨任務明矣。

國共歷年對峙，劍拔弩張，橫軍武備，停停戰事，何助於民生？國共置黨於國家之上，私建黨軍，藉黨治民，何處見民主？此本黨所以不滿國共，拒絕任何誘脅，自願附和不作助紂為虐之尾，而堅持獨立主張，超然立場，但求遵守憲法法律，與國人為善，希望他日或有助於國共之和平，促成祖國之統一，與僑社之和平相處也。

本黨美洲總部第七屆大會通過「和平統一重建中華」一案，通令各黨最高之黨策，其目的即在此。凡我各級黨社黨人黨員，理宜體念時艱，互勉遵守，視為「復興本門重振家聲」之一法，勿失立場，共為祖國和平統一而期待。

本黨既編撰辛亥先烈之忠義，復心痛祖國之分裂，而黨社黨人之間，僑社黨人之間，因國共恩惠之不同，糾紛迭起。國內內戰未已，海外亂局方興，我中國老百姓何辜，竟因黨禍而受擾，難到海外亦尚枕席難安？我中國人

專在梯間劫婦人 歹徒入獄十六月

（港訊）一名專在樓梯及電梯間持刀劫掠婦女之歹徒，昨被解上南九龍裁判署受審，被控三項罪名，包括：（一）持刀行劫，（二）持刀搶劫，（三）持刀搶劫。該名歹徒，姓陳，現年三十八歲，被控於六月二十六日，在山林道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。該名歹徒，又於六月二十六日，在沙咀道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。該名歹徒，又於六月二十六日，在沙咀道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。

（二）六月十七日，與在逃人等，在沙咀道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。該名歹徒，又於六月十七日，與在逃人等，在沙咀道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。該名歹徒，又於六月十七日，與在逃人等，在沙咀道樓梯間，持刀搶劫一名婦女，劫去現金一百元，及金飾等物。

（按社論）使本黨一夜變色，以遂為其個人投奔共黨資本之願望。本黨當時以其來勢險惡，遂連在五月廿五、廿六兩日發表社論，目的在（一）闡明本黨之獨立超然立場，反對一面倒之荒謬言論；（二）提醒黨內黨外人士，不要受其愚弄，不得退，乃竟以「欺善怕惡」，「避重就輕」之輩，轉攻人身，借題發揮，作最不公平最不負責之言論，篇篇攻擊本黨黨策及黨報。

本黨黨策獨立超然立場，自有本黨執政當局主其事，不容外人置喙。何物小報，竟以本報放寬一面，正立場，要像狗一樣夾着尾巴實行一面倒去追隨尾巴的尾巴方合？本黨為維護本黨黨策之尊嚴，及僑社安寧起見，特由本黨黨策，喚醒人，知所警惕，以防止陰謀黨勢力之蔓延。本黨，特為揭發本黨黨報「筆戰」幕後真相，俾僑社大眾認清奸人嘴臉，知所明辨。本黨黨策「義舉」一條，決不容再有違法亂紀之事發生，但願黨人站穩黨策立場，讓公道訴諸僑胞，共為尋求和平康樂自由生活而奮鬥。

阮兆輝初露鋒芒 白雪仙食言把場

較藝戲園更有苗頭，而且中氣充沛，聲調蒼涼，雖然年約（大概廿一、二歲），演老年人尚欠火候，龍鍾之態，過水而未洗鍊，還要多向次伯四叔公請教。不過如此一塊好材料，將來風和鳴哩，決不在此人，而老生小武戲都可以演之人，【未完】

台嚴厲推行 剪頭髮運動

因為軍憲兵組認為，駐在台灣的軍人，應尊重當地的風俗，而不應以剪髮為名，而行的風氣，所以當我國警人員在會中提出取締剪髮的意見後，美軍憲兵組當即表示願為給予種種配合。

從昨晚晚間開始，我國警人員就和中軍憲兵聯合出動，在中山北路一帶取締剪髮運動，一旦剪髮，也是給予一掃而空的處分。

醫中 鳳金林 雄國曾
喜市定東街後面
2042 FRANKLIN ST., VAN. 6, B. C.
電話 254-4618

主治：跌打金針、男婦兒科、外科雜症、針灸各科、內科、風濕痛、陰陽虛損、小兒疳積、小兒驚風、遠年癰疽。

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Ave.,
Phone: 685-0727

茗茶美點 晚飯酒菜 豐儉隨意 無任歡迎

每日由上午八時起 供應至下午十時止 宵夜：五五五號 電話：六八五、〇七五 六八四、式九式三 每逢星期三休息一天

BAMBOO TERRACE
155 E. PENDER ST.,
VANCOUVER 4, B. C.

利民公司
Leman Leather Goods Co.
265 E. Hastings St.
Vancouver 4, B. C.
Phone: 684-8824

家之遊旅
WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

利僑公司
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256-262 E. Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Phone 683-7451

華區享譽廿餘年 惟一獨特大酒家

午餐 招呼開電 鑊氣保證 菜式新穎 招待週到 南北食譜 筵席加意選製

晚宴 招呼開電 鑊氣保證 菜式新穎 招待週到 南北食譜 筵席加意選製

知味仕女 盡興平來

電話：六八三·壹九三五

愛祖國，用國貨！

請選購祖國冰霜去頭大明蝦。

批發零售，極表歡迎！

新到商品介紹：

- 五磅庄 天津牌竹筍 一磅庄 江門沙河粉
- 一磅庄 江門沙河粉 一磅庄 江門沙河粉
- 一磅庄 江門沙河粉 一磅庄 江門沙河粉
- 一磅庄 江門沙河粉 一磅庄 江門沙河粉
- 一磅庄 江門沙河粉 一磅庄 江門沙河粉

當晚三點半，開胃酒，元開不困。感冒丹，傷風感冒，頭痛咳嗽。

特價旅行 來回機票返港

可以經三藩市，檀山，東京，台北。

●移民機票三百五十元（美幣）

快捷妥當 雷根環球旅遊社啓

新到

- 天津紅小豆 糖紅豆沙
- 罐頭涼粉 五香豆干
- 淘大醬油 椰子餅
- 台灣磁器 芝麻餅
- 日本蘇鮑 椰子威化餅
- 檸檬餅干 大陸菜刀
- 日本米粉

司公利庚
GANGLEY TRADING LTD.
Import-Export-Wholesale-Distributor
514 Ford Building, 193 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B. C. Phone 684-7931

黃炳超聯合會計服務處
BING C WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service
104 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
電話：682-7561, 682-7552

僑胞申請入加拿大國籍

請購簡建平林介山譯著之「加拿大」

每本五元

大批醬料到步

李成興純淨綠油，彩色蝦片，和春盛海味，海鮮醬，磨菇醬。

大批香港粵劇舞台唱片，中西音樂，國語時代曲，三十三轉十寸，國語唱片，十二寸慢片抵步。

原音灌製，目錄印備，歡迎函取訂購

簡氏有限公司
CON'S CO. LTD.
103 E. Pender St., Vancouver B. C.
電話：683-1724

東方花舖
Oriental Florists
251 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel 681-3448 681-3449
晚值 266-5159

新到上市

- 大紅咸蛋 五彩皮蛋
- 大塊粽葉 唐山菜種
- 去丁冬菇 去丁花菇
- △補品生猛金錢龜▽
- 大幫本土鮮菜苦瓜毛瓜
- 精製臘腸 臘鴨牛肉干發行

選辦中國商品

專營進口批發

全加總代理：

中國冰霜大明蝦

梅林牌罐頭芝麻糖

大量批發，隨時供應。

總經理：李惠榮

本號舉辦參觀日本大阪世界展覽會
旅行團。八月十六日起程順道遊歷
台灣香港。

秋風發暖天氣高爽此時最宜旅行遠東，凡欲一睹東
亞近年來之高度繁榮，工商業之突飛猛進，新建築
之宏偉，請參加本號今年之特組旅行團，報名從速
，以免向隅。

旅行日本、天參觀大阪展覽會包括由雪埡至香港來回飛機
廿元，急於客五十元，旅遊台灣五天加收一百一十元。

神雕俠侶

金庸著

(一—九七)

第一零四回

破腿奇人

楊過抱膝坐地，悲憤難言，想不到自己生身之父，竟是如此奸惡，自己名氣再响，也難洗生父之羞，神殿上六人均不作一聲，唯聽得高塔上烏鴉嘎聲不絕。

不自禁的暗暗起敬，道：「柯老公公，是我楊過的不是，只因你公言暗申毀及先父，這才得罪，柯老公公名揚四海，楊過自幼欽服，從來不敢無禮，」柯鎮惡道：「冒才像句話，我看你人品不錯，又在襄陽立下大功，才當你是——號人物，倘若與你父親一般，便只跟我多說一句話，也算是污辱了我。」

楊過胸間怒氣又增，大聲道：「我爹爹到底做錯了何事，你且說個明白，」要知楊過所交遊的人中，知悉他父親楊康往事的，原亦不少，只是誰都不願直言其短，觸犯於他，便逢楊過問起，也只揀些不相干的事說說。

柯鎮惡身來嫉惡如仇，生性梗直異常，那理會揚避是否忌怪，當下原原本本，將楊康和郭靖的事蹟從頭到尾說了一遍，又發幾句楊康和歐陽鋒如何害死江南七怪中的五怪，如何在鐵槍廟中掌擊黃蓉，終於自取其死，最後道：「當晚經過，這幾位都親親眼目，沙通天，彭連虎，你兩位且說說，柯老頭可是有一句虛言？」

他最後這句話說得甚巧，驚起了高塔上數十隻烏鴉，盤旋空際，呀呀而鳴，沙通天嘆道：「那一年晚上，也早有這許烏鴉……我手上給楊公子抓了一把，若不是彭兄弟見機得快，將我這手斬去，那能活到今日？」

楊過凝思自識得郭靖夫婦以來種種情事，暗想黃蓉所以對自己始終提防厭惡，去許多興會別扭，皆是出斯種因，若無父親，已身自何而來？但自己無敵煩惱，也實由父親而起，不禁深深嘆了一口長氣，問柯鎮惡道：「柯老公公，程陵兩位可都安好麼？」

柯鎮惡道：「她們聽說你火燒南陽觀草。」

報唔掂搵我：
專代報個人入息份及營業入息稅。

孫大偉會計事務所
529 E Hastings St.
下午電話：234-3211

Hi-Craft Service
337 PRIOR ST., (MAIN)
電話 874-6348 下午 254-7607
8 to 9 — 7 Days
專修傳真機，收音機，
立體聲機，自動洗衣機，
乾衣機與及各種大小
電器，保證妥當，價格
光顧，格外歡迎。
司理人：關榮 關添偉

電話 684-1754

黃漢經
Wong Horne Agencies
Insurance Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.

代理
老幼人壽燕梳
各種火燭保險
買賣營業經紀
會計文房事務
填報入息稅紙
中西契約文件

加國
泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
 265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada
 電話 MU 4-1028

生晒白菜干
 罐頭咖厘魚
 厦門排米粉
 珠江鮮草菇
 珠江鮮炸蠔
 江門沙河粉

新到

SIZE

8 | 12

13 | 15

16 | 20

21 | 25

26 | 30

零沽批發
 極表歡迎

中國冰霜大明蝦

代理

廣珍舖
 首飾 鐘錶
 K'wang Chin Ho. Co., MU 1-5816
 39 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.
 684-4743 684-4822
 園桃
 HO INN CHOP SUEY
 79, PENDER ST. E.
 VANCOUVER 4, B. C.
 廚師上等
 調味烹飪
 地方雅潔
 招呼妥當
 大鑊小酌
 隨時應命
 備酌光顧
 格外歡迎
 專上門修理雪櫃洗衣機乾衣機電爐
 具政府牌照
 優待僑胞收費特廉
 馬君寰
 新電話八七九、式七八五

益豐茶室
YICK FUNG TEA ROOM
37 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Phone: 682-1514

經濟時菜
粥粉麵飯
星期美點
各樣色餅
龍鳳禮餅
自磨
鮮沙河粉

歡迎外賣

房藥大緬
MAIN DRUG LTD
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話四三四號 電傳：MU 4-8434

專配西藥
化粧香品
各種補丸
沖晒咖啡
文房用具
書報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

廉價貨品 批發

KOO KONG SIK CO
 27 DUNDAS ST. W. VANCOUVER B.C.
 國先公司
 電話 683.4929
 專辦大宗
 中國絲
 蘇杭雜貨
 應有盡有
 精造
 各款小衫
 殯館用衣
 襖仔廚衣
 廚褲男女
 衣裳

科大小商業 陳房冷氣工程。設計裝置
 及修理。忠誠爲僑胞服務。快價可靠。
 電話：八七式。壹〇三九
 757 E. Broadway, Vancouver, B.C.

昌修漆公司
 承接泥水木工傢
 私各等大小工程
 忠誠爲僑胞服務
 工作快捷妥當
 電話 六五·五七

訪英雄相命掌紋
 男女婚姻線 家庭是非線
 個性前程線 壽夭禍福線
 接批八字書 外埠郵寄到
 英雄操時勢 時勢造英雄
 萬雲高華片打街東豐百號新亞旅社式樓
 一三號房候教 電話六八五九〇六四


新鮮
 雲高華搜烟通公司
 作妥當，價錢誠實，隨時電說，快捷
 留。
 Vancouver Chimney Service,
 684-2937

新邊麵苑
美味

臘味專家
精製臘味
批發全埠
價目印施
函索即奉

WING WING CO., LTD.
 450-460 Hastings St., E.
 Vancouver 4, B. C.
 電話 254-7241 式五四一七式四壹

廠造製味臘榮榮
臘味專家
精製臘味
批發全埠
價目印施
函索即奉

經售及修理名
廠傳真機，收音機及各種電

D. CO.
 4000 4, B. C.
 電話 684-6821

承辦木工泥水、油漆大小工程、
價銀相宜、保證滿意、備有光面
磚打電話 255 號
地址：馬六甲佐治街



驗眼 兼 配鏡 專家
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg,
年十為遠近行
Tonic Optical Co. Ltd.
118 Hastings St., W.
681-5829

建興建築公司
承接裝修
土木工程
電話 RE 83422

Harry James Agencies
INSURANCE & REAL ESTATE
712 KEEFER ST., MD 4-1371

及各項燕梳
 字，工商實
 如有諮詢，
 或用電話詢
 超常、林昌

td.

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B.C.

本行特設華字
辦理一切
凡一切重要文件如股票，
匯票，本行存在家中，
貨及物件，本行備有保險
華務部
最近加款在內
最近美民在內
博幣匯價每日

本辦事處，



永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

INCORPORATED IN HONG KONG

經營一切銀行業務

治內外 劑齊備	體內外 心研究	法用藥 法用藥	症增藥 症增藥	藥面問症 藥面問症	面不答 面不答
重症病症 來函求診	各種情形 對症配藥	解脫病痛 厚毛隔隔	包具全元 先惠式元	同答詳明 同答詳明	青丹丸散 同信問明

精製各種時眼鏡
 兼修鑲破壞之舊眼鏡
J. K. CHOW
 OPTOMETRIST
 514 Main St., Vancouver 4, B. C.
 電話 685-5938

周愛權

 CHINESE HERBS
 128 Lane St., Room 3
 KIMLOO, B. C. CANADA
 鍾精治對症

深險，常有新舊屋
架出賣，請留意，
附蒞臨本辦事處，
同吳悅榮、順榮、
等，樂意詳細解答
國華辦事處啟

部，專為僑胞
于銀業事務
倘，房契，人壽保險，遺囑等及貴
先火燒或盜劫之損失，如保國此順
保存，每年僅收租金七元五。毛
兩哩：馬錦華啓
庚五五七廿
庚六〇五五
十七元三毫五

胎儒扮服靴踏
港九均有分行
歡迎函詢委辦
香港
電話一四一〇——中道后皇

